

OTORGA SUBVENCION MUNICIPAL A LA ASOCIACION DE EUTBOL MANUEL RODRIGUEZ.

DECRETO EX. Nº

LIN ...

MELIPILLA,

1.2 MAR. 2013

LA ALCALDÍA DECRETO HOY LO SIGUIENTE:

VISTOS:

a)El Decreto N°59, de fecha 14/12/2012, que Aprueba el Presupuesto Municipal para el año 2013;

b)El Acuerdo N° 1096 de fecha 04/12/2012, de Sesión Extraordinaria del Honorable Concejo Municipal de Melipilla;

c)El Acuerdo N°0014, de fecha 17/12/2012, de Sesión Ordinaria del Honorable Concejo Municipal de Melipilla;

d)El Decreto Ex. N° 040, de fecha 07/01/2013, que Autoriza Prórroga de Subvenciones;

e)Las facultades que me confiere la Ley N°18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades y sus posteriores modificaciones;

DECRETO:

1.- OTORGASE, Subvención Municipal a la Asociación de Fútbol Manuel Rodríguez, Codigua, Personalidad Jurídica N°807 de fecha 15/11/2001, RUT N°65.065.025-5, por la suma de \$330.000.- (trescientos treinta mil pesos), para reparación sede, y todo lo que contenga el respectivo proyecto.

2.- La Dirección de Asesoría Jurídica redactará el convenio

MARIO GEBAUER BRINGAS
ALCALDE

1. MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA

respectivo.

SECRETARIO MUNICIPAL

DIRECCION

MELIPI

3.- Los fondos deberán estar rendidos a más tardar el día 31 de marzo de 2013, en la Dirección de Control. Para los efectos de la rendición de cuenta se deberán acompañar boletas, facturas u otros documentos fidedignos en original.

4.- La Dirección de Administración y Finanzas, una vez suscrito el convenio antes mencionado, confeccionará el decreto de pago correspondiente, imputando el egreso al ítem 215.24.01.004 del Presupuesto Municipal vigente.

Anótese, comuníquese y archívese.

JORGE GUAICO MADRID SECRETARIO MUNICIPAL

JGM/PRA/MWS/aoa.-DISTRIBUCION:

- Administración Municipal

Secretaria Municipal

- Dirección Administración y Finanzas

- Dirección de Control

- Dirección Asesoría Jurídica
- SECPLA
- Tesorería Municipal
- Interesado
- ARCHIVO OFICINA DE PARTES/



CONVENIO I. MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA

Y

"ASOCIACION DE FUTBOL MANUEL RODRIGUEZ - CODIGUA"

En Melipilla, a 14 de marzo de 2013, Entre la I. MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA, Corporación de Derecho Público, representada por su Alcalde don MARIO GEBAUER BRINGAS, chileno, casado, empleado municipal, cédula nacional de identidad Nº 11.536.580-0, domiciliado en Silva Chávez Nº 480, Melipilla, en adelante "LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA" y a la "ASOCIACION DE FUTBOL MANUEL RODRIGUEZ - CODIGUA", Personalidad Jurídica Nº 807, de fecha 15 de noviembre de 2001, Rol Único Tributario Nº 65.065.025-5, representado en su calidad de Presidente por Don Iván Antonio Abarca Fuentes, chileno, cédula nacional de identidad Nº 7.423.308-2, domiciliado en Sector El Molino s/n Culipran, Comuna de Melipilla, en adelante "La Organización Beneficiaria", se celebra el siguiente Convenio: PRIMERO: La I. Municipalidad de Melipilla, en virtud del Decreto Municipal Ex. Nº 739, de fecha 12 de marzo de 2013, Teniendo presente además: a) El Decreto Nº 59, de fecha 14 de Diciembre de 2012, que aprueba el Presupuesto Municipal para el año 2013, b) El Acuerdo Nº 1096, de fecha 04 de Diciembre de 2012, de Sesión Extraordinaria del Honorable Concejo Municipal de Melipilla; c) El Acuerdo N° 0014 de fecha 17 de diciembre de 2012, de Sesión Ordinaria del Honorable Concejo Municipal de Melipilla; d) El Decreto Ex Nº 040 de fecha 07 de Enero de 2013, que Autoriza Prorroga de Subvenciones; e) Las facultades que me confiere la Ley Nº 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades y sus posteriores modificaciones; Se otorga una Subvención Municipal equivalente a la suma de \$330.000.- (trescientos treinta mil pesos), el que se pagará de acuerdo a la disponibilidad financiera, a favor de la "ASOCIACION DE FUTBOL MANUEL RODRIGUEZ - CODIGUA", que tiene por objeto financiar "reparación sede", y todo lo que contenga el respectivo proyecto. SEGUNDO: A su vez el "ASOCIACION DE FUTBOL MANUEL RODRIGUEZ - CODIGUA", se compromete a invertir estos fondos en la ejecución del Proyecto antes citado, dentro de las modalidades y plazo que en él se indican. Don Iván Antonio Abarca Fuentes, la calidad en que comparece, recibirá los fondos anteriormente mencionados, quedando desde ya obligada a rendir cuenta documentada y detallada de ellos. TERCERO: La I. Municipalidad de Melipilla, entregará estos fondos, como ya se señaló, en fecha a determinar y de acuerdo a su disponibilidad financiera. CUARTO: El Proyecto se ejecutará, en todo caso, antes del 31 de marzo del

año en curso. QUINTO: La "Organización Beneficiaria" invertirá la suma dada en subvención en los objetivos señalados en el Proyecto a que se ha hecho referencia, constituyendo ésta una cláusula esencial del Convenio. SEXTO: La "Organización Beneficiaria" y Don Iván Antonio Abarca Fuentes, se obligan, en forma solidaria, a rendir cuenta detallada de los fondos dados en subvención, en su totalidad, antes del 31 de Marzo de 2013 en la Dirección de Control. De cualquier modo, la "Organización Beneficiaria" se obliga a prestar las rendiciones de cuenta en documentación original, sea boleta, factura u otras, de carácter legal, ante la Dirección de Control Municipal. Además, desde ya, se obliga a cumplir los reglamentos y/o instrucciones del Municipio que estén vigentes a la fecha de este Convenio y sus modificaciones. En el evento que no se rinda cuenta o ésta sea extemporánea o en definitiva no sea aprobada por el Municipio, la "Organización Beneficiaria" deberá efectuar los reintegros que sean del caso. Cualquier atraso de la "Organización Beneficiaria" en la rendición de cuentas, eximirá a la I. Municipalidad de responsabilidad por el no otorgamiento de una nueva subvención para el período siguiente. SEPTIMO: Los fondos entregados en subvención sólo se podrán gastar o invertir a partir de la fecha del Decreto Ex. Nº 739.-OCTAVO: Queda prohibido la utilización de la subvención en fines no autorizados por este Convenio. Asimismo, la no rendición de cuentas en forma oportuna, o la rendición insatisfactoria o no aprobada, así como la comisión de esta obligación, hará responsable tanto civil como criminalmente a la persona que recibe los fondos y que por este acto queda obligada a rendir cuenta de ello. La I. Municipalidad deducirá ante los Tribunales Ordinarios de Justicia, las acciones civiles y criminales para obtener la rendición de cuentas y los respectivos reintegros. NOVENO: La facultad de don MARIO GEBAUER BRINGAS, para representar a la ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA, consta en Decreto $-P - N^{\circ}$ 54 de fecha 06 de Diciembre de 2012. **DECIMO**: Para todos los efectos legales del presente convenio, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Melipilla, y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales. El presente convenio se firma

en tres ejemplares, quedando dos en poder del Municipio y uno en poder de la Organización Beneficiaria".

CGA caa.-

CUA Caa.-

MEL

IVAN ÁBARCA FUENTES
C.N.I. 7.423.308-2
ASOCIACION DE FUTBOL MANUEL
RODRIGUEZ - CODIGUA
R.U.T. 65.065.025-5

MARIO GEBAUER BRINGAS
ALCALDE
ALCALDE
T. MUNICIPALIDAD DE MELIPILLA

IDAD/OF